

UCHWAŁA Nr XXVI/229/2020
RADY GMINY SOBKÓW
z dnia 29 grudnia 2020 r.

w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Sobków na lata 2021-2028.

Na podstawie art.18 ust. 2 pkt. 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2020 r., poz. 713 z późn. zm.) oraz art. 226, art. 227, art. 228, art. 229, art. 230 ust. 6 i art. 232 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz.U. z 2019 r., poz. 869 z późn. zm.), **Rada Gminy Sobków uchwała, co następuje:**

§ 1

Uchwala się Wieloletnią Prognozę Finansową Gminy Sobków na lata 2021-2028, zgodnie z załącznikiem Nr 1 do uchwały.

§ 2

Ustala się wykaz przedsięwzięć, zgodnie z załącznikiem Nr 2 do uchwały.

§ 3

Przyjmuje się objaśnienia do Wieloletniej Prognozy Finansowej na lata 2021 -2028 zgodnie z załącznikiem Nr 3 do uchwały.

§ 4

Upoważnia się Wójta Gminy Sobków do :

- 1) zaciągania zobowiązań na wieloletnie przedsięwzięcia w granicach kwot określonych w załączniku Nr 2,
- 2) zaciągania zobowiązań z tytułu umów, których realizacja w roku budżetowym i w latach następnych jest niezbędna do zapewnienia ciągłości działania jednostki i z których wynikające płatności wykraczają poza rok budżetowy,
- 3) przekazania uprawnień kierownikom jednostek budżetowych, zakładów budżetowych do zaciągania zobowiązań, o których mowa w pkt 2,
- 4) dokonywania zmian limitów zobowiązań i kwot wydatków na realizację przedsięwzięcia finansowanego z udziałem środków europejskich albo środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 3 ustawy o finansach publicznych, w związku ze zmianami w realizacji tego przedsięwzięcia nie powodujących zmiany wyniku budżetu dla każdego roku objętego wieloletnią prognozą finansową. Upoważnienie to obejmuje także upoważnienie do dokonywania zmian środków przeznaczonych na współfinansowanie realizacji przedsięwzięć, o których mowa w zdaniu pierwszym, w tym wkładu własnego beneficjenta oraz wynikających z rozstrzygniętych konkursów, o których mowa w art. 38 ust. 1 pkt 1 ustawy o zasadach realizacji programów.

§ 5

Traci moc Uchwała Nr XVI/133/2019 z dnia 20 grudnia 2019 roku w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Sobków na lata 2020 - 2025 z późniejszymi zmianami.

§ 6

Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Sobków.

§ 7

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia z mocą obowiązującą od 1 stycznia 2021 roku.

Przewodniczący
Rady Gminy
Stanisław Sztembarski

Objaśnienia do WPF na lata 2021 - 2028

Dochody

Na 2021 rok zaplanowano dochody w wysokości 46 470 000,00 zł, z tego:

- dochody bieżące w wysokości 41 506 468,00 zł,
- dochody majątkowe w wysokości 4 963 532,00 zł

Dochody bieżące

Dochody z tytułu podatków i opłat: podatku od nieruchomości, podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od środków transportowych zostały zaplanowane na podstawie aktualnej ewidencji (§ 0310, § 0320, § 0330, § 0340),

Dochody z tytułu podatku od spadków i darowizn, wpływy z opłaty eksploatacyjnej, wpływy z opłaty skarbowej, z podatku od czynności cywilnoprawnych, podatku od działalności gospodarczej opłacanego w formie karty podatkowej, wpływy z opłaty targowej, z opłat za korzystanie z wyżywienia w szkołach, wpływy z różnych opłat oraz wpływy z usług zostały zaplanowane na podstawie przewidywanego wykonania w 2020 roku (§ 0350, § 0360, § 0410, § 0460, § 0500, § 0550, § 0690, § 0830, § 0970). Wpływy z opłaty eksploatacyjnej zostały zaplanowane na podstawie przewidywanego wykonania 2020 roku powiększone o niewielki wskaźnik wzrostu.

Wpływy z innych lokalnych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw tj. opłaty za odpady komunalne przyjęto na podstawie złożonych deklaracji oraz planowanych stawek opłat po przeprowadzonym przetargu na wykonywanie usług odbioru i utylizacji odpadów w 2021 roku, opłaty za zajęcie pasa drogowego na podstawie zawartych umów oraz wydanych decyzji, wpływy za zezwolenia na sprzedaż napojów alkohol zaplanowano na podstawie aktualnych zezwoleń, wpływy z opłat za korzystanie z przystanków komunikacyjnych na podstawie aktualnych informacji (§ 0480, § 0490).

Wpływy z opłat za korzystanie z wychowania przedszkolnego oraz wpływy z opłat za korzystanie z wyżywienia w jednostkach realizujących zadania z zakresu wychowania przedszkolnego zostały zaplanowane na podstawie ilości dzieci korzystających z wychowania przedszkolnego oraz z wyżywienia (§ 0660, § 0670).

Dochody z najmu, dzierżawy składników majątkowych zaplanowano na podstawie zawartych umów.

Dochody z dotacji celowych otrzymanych z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami, dotacji celowych otrzymanych z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin) zaplanowano na podstawie pisma Wojewody Świętokrzyskiego FN.I.3110.14.2020 z dnia 20 października 2020 r. (§ 2010, § 2020, § 2030 i § 2060).

Dochody z dotacji na zadania w zakresie wychowania przedszkolnego przyjęto w wysokości określonej w ustawie o finansowaniu zadań oświatowych oraz liczby dzieci obliczonej zgodnie z rozporządzeniem MEN w sprawie udzielania jednostkom samorządu terytorialnego

dotacji celowej z budżetu państwa na dofinansowanie zadań w zakresie wychowania przedszkolnego.

Dochody z tytułu udziałów we wpływach z podatku dochodowego od osób fizycznych oraz z tytułu subwencji zaplanowano na podstawie pisma Ministra Finansów

Znak: ST3 – 4750.30.2020 z dnia 14.10. 2020 r.

Pozostałe dochody bieżące na rok 2021 zaplanowano na poziomie przewidywanego wykonania roku 2020.

Dochody bieżące w latach 2022 - 2025 zaplanowano na poziomie dochodów ujętych w budżecie na rok 2021 z zastosowaniem niewielkiego wskaźnika wzrostu.

W dochodach bieżących zaplanowane zostały środki na dofinansowanie projektów:

1/ "Poprawa gospodarki wodno-ściekowej na terenie Gminy Sobków poprzez budowę sieci kanalizacji sanitarnej wraz z infrastrukturą towarzyszącą w m. Brzegi" – 15 336,00 zł (dochody dotyczą refundacji poniesionych wydatków 2021 r. oraz 2020.r.)

2/ "Rozwój elektronicznych usług publicznych na terenie Gminy Kije, Miasta i Gminy Morawica i Gminy Sobków" E-usług - 17 000,00 zł.

3/ "Nowe perspektywy dla uczniów szkół podstawowych na terenie Gminy Sobków" - 64 932,00 zł z czego z budżetu UE - 64 755,25 zł oraz z budżetu Państwa - 176,75 zł.

4/ "Świetlice środowiskowe w Gminie Sobków" - 411 432,00 zł, z czego z budżetu UE - 382 687,17 zł oraz z budżetu Państwa - 28 744,83 zł.

Dochody majątkowe

Dochody majątkowe w 2021 roku wykazano na podstawie:

1/ przeznaczonych do sprzedaży nieruchomości – 900 000 000,00 zł:

- sprzedaż nieruchomości zabudowanej - stacja uzdatniania wody w Żernikach - działka oznaczona Nr 239 o pow. 0,9500 ha - 500 000,00 zł,
- sprzedaż nieruchomości niezabudowanej oznaczonej jako działka Nr 169, obręb Chomentów - 40 000,00 zł,
- sprzedaż nieruchomości niezabudowanej oznaczonej jako działka Nr 9/1, 9/8 w Sokołowie Dolnym - 150 000,00 zł,
- sprzedaż nieruchomości niezabudowanej oznaczonej jako działka Nr 110/5, 110/6 w Mokrsku Dolnym 100 000,00 zł,
- sprzedaż nieruchomości niezabudowanych oznaczonych jako działki Nr 142/21 o pow. 0,0927 ha, Nr 142/26 o pow. 0,0949 ha, Nr 142/29 o pow. 0,0888 ha, obręb Sokołów Górny- 100 000,00 zł,
- sprzedaż nieruchomości niezabudowanej oznaczonej jako działka Nr 312/2, obręb Lipa - 10 000,00 zł.

2/ wpływy z opłat za przekształcenie prawa użytkowania wieczystego we własność-1 278,00zł

3/ z dotacji i środków na dofinansowanie zadań realizowanych z udziałem środków z budżetu Unii Europejskiej:

1/ na projekt pn. „Poprawa gospodarki wodno-ściekowej na terenie Gminy Sobków poprzez budowę sieci kanalizacji sanitarnej wraz z infrastrukturą towarzyszącą w m. Brzegi” - 1 177 038,00 zł

2/ na dofinansowanie projektu pn. „Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z infrastrukturą towarzyszącą w m. Stare Kotlice i Nowe Kotlice” - 878 323,00 zł,

- 3/ na dofinansowanie Projektu pn. „Rozwój elektronicznych usług publicznych na terenie Gminy Kije, Miasta i Gminy Morawica i Gminy Sobków” – 717 010,00 zł
- 4/ na dofinansowanie Projektu pn. "Poprawa efektywności oświetlenia ulicznego na terenie Gminy Sobków" - 1 030 241,00 zł,
- 5/ na dofinansowanie Projektu pn. "Termomodernizacja budynku Urzędu Gminy w Sobkowie" - 259 642,00 zł,

Dochody ze sprzedaży majątku na lata 2022 - 2028 zostały zaplanowane na podstawie analizy majątku przygotowanego do sprzedaży, t.j:

Na rok 2022 – 256 150,00 zł, w tym:

- 1/ działka nr 354/3 obręb Korytnica – 89 850,00 zł
- 2/ działka Nr 263/3 obręb Sobków – 108 000,00 zł
- 3/ działka Nr 47 obręb Karsy – 58 300,00 zł

Na rok 2023 – 125 700,00 zł, w tym:

- 1/ działka Nr 135 obręb Sokołów Dolny – 111 000,00 zł
- 2/ działka Nr 180 obręb Bizoręda – 14 700,00 zł

Na rok 2024 – 80 500,00 zł, w tym:

- 1/ działka Nr 181 obręb Bizoręda – 5 250,00 zł
- 2/ działka Nr 182 obręb Bizoręda – 5 250,00 zł,
- 3/ działka Nr 318 obręb Brzegi – 70 000,00 zł

Na rok 2025 – 140 000,00 zł, w tym:

- 1/ działka Nr 854 obręb Mzurowa – 84 000,00 zł
- 2/ działka Nr 78 obręb Karsy – 56 000,00 zł

Na rok 2026 – 118 600,00 zł, w tym:

- 1/ działka Nr 1108 obręb Korytnica - 38 600,00 zł
- 2/ działka Nr 467 obręb Chomentów – 80 000,00 zł

Na rok 2027 – 185 500,00 zł, w tym:

- 1/ działka Nr 2/14 obręb Staniowice – 30 000,00 zł
- 2/ działka Nr 501 obręb Sobków – 75 000,00 zł
- 3/ działka Nr 193 obręb Brzegi – 80 500,00 zł

Na rok 2028 – 173 800,00 zł, w tym:

- 1/ działka Nr 287/4 obręb Sokołów Dolny – 67 500,00 zł
- 1/ działka Nr 287/6 obręb Sokołów Dolny – 56 000,00 zł
- 1/ działka Nr 287/7 obręb Sokołów Dolny – 50 300,00 zł

Na rok 2022 zostały zaplanowane dochody z tytułu dofinansowania zadań inwestycyjnych ze środków Unii Europejskiej na podstawie dotychczas zawartych umów o dofinansowanie.

Na lata 2023-2028 zostały zaplanowane dochody majątkowe ze sprzedaży majątku oraz z tytułu dotacji przeznaczonych na inwestycje.

Wydatki

Wydatki na 2021 rok zostały zaplanowane w wysokości 51 789 177,00 zł, z tego:

- wydatki bieżące w kwocie 41 483 473,00 zł,

- wydatki majątkowe w kwocie 10 305 704,00 zł.

Wydatki bieżące

Wydatki bieżące na rok 2021 zaplanowano na poziomie przewidywanego wykonania roku 2020, przy uwzględnieniu wskaźnika wzrostu cen i usług konsumpcyjnych 1,8 %.

Wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane wykazano na podstawie kalkulacji wynagrodzeń wynikających z umów – angaży przy uwzględnieniu wskaźnika wzrostu przeciętnego wynagrodzenia brutto w gospodarce narodowej 3,4 %.

Wydatki te stanowią sumę wynagrodzeń osobowych pracowników, dodatkowego wynagrodzenia rocznego, składek na ubezpieczenia społeczne, składek na Fundusz Pracy oraz wynagrodzeń bezosobowych.

W roku 2022 wydatki bieżące zaplanowano na niższym poziomie w stosunku do roku 2021 ze względu na konieczność oszczędności w tych wydatkach, celem zapewnienia środków na zaplanowane zadania inwestycyjne.

Na lata 2023- 2028 planowane wydatki bieżące zostały zwiększone z zastosowaniem niewielkiego wskaźnika wzrostu cen i usług konsumpcyjnych w stosunku do 2021 roku.

Wydatki majątkowe

W roku 2021 oraz w 2022 zostały zaplanowane środki na wkład własny na zadania inwestycyjne, na które Gmina uzyskała dofinansowanie z budżetu Unii Europejskiej oraz na zadania na które zostały złożone wnioski o dofinansowanie ze środków Unii Europejskiej z perspektywy finansowej na lata 2014 – 2020.

Wydatki majątkowe realizowane ze środków własnych zaplanowano z uwzględnieniem potrzeb mieszkańców gminy oraz kontynuacji zadań rozpoczętych .

Na lata 2023 -2028 zaplanowano środki na realizację niezbędnych zadań inwestycyjnych, głównie ze środków własnych Gminy.

Wynik budżetu na 2021 rok stanowi deficyt budżetu w kwocie 5 319 177,00 zł, który zostanie pokryty przychodami pochodzącymi z planowanego do zaciągnięcia kredytu w kwocie 3 695 238,11 zł, pożyczki z WFOŚiGW w Kielcach w kwocie 233 067,75 zł na podstawie umowy Nr 2353/2020 zawartej w dniu 20.07.2020 r. na finansowanie zadania realizowanego z udziałem środków z budżetu UE, wolnych środków, jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych w kwocie 434 140,14 zł oraz przychodów z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach oraz wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków w kwocie 956 731,00 zł przeznaczonych na inwestycje wodno-kanalizacyjne w m. Brzegi i Sokołów Górny.

W budżecie Gminy została zaplanowana kwota 1 000 000,00 zł na sfinansowanie przejściowego deficytu budżetu.

Przychody budżetu gminy w wysokości 6 023 938,89 zł pochodzące z:

- planowanego do zaciągnięcia kredytu w kwocie 4 400 000,00 zł, pożyczki z WFOŚiGW w Kielcach na podstawie umowy Nr 2353/2020 zawartej w dniu 20.07.2020 r. w kwocie 233 067,75 zł,
- wolnych środków, jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych w kwocie 434 140,14 zł,
- przychodów w kwocie 956 731,00 zł z Funduszu Inwestycji Lokalnych.


W 2021 roku zaplanowano rozchody w wysokości 704 761,89 zł na spłatę zaciągniętych zobowiązań z tytułu kredytów, z czego kwota 299 465,89 zł dotyczy zobowiązań już zaciągniętych oraz w kwota 405 296,00 zł dotyczy zaplanowanych spłat od planowanych do zaciągnięcia kredytów i pożyczek.

Wydatki na obsługę i spłatę długu w latach 2022- 2028 zaplanowano na podstawie harmonogramów spłat od zaciągniętych kredytów i pożyczek oraz planowanych do zaciągnięcia w 2021 roku.

Kwota długu na 31.12.2021 r. wraz z planowaną do zaciągnięcia pożyczką oraz kredytem wyniesie 7 784 587,75 zł.

W latach 2022- 2028 prognozowana nadwyżka zostanie przeznaczona na spłatę rat kredytów i pożyczek.

Planowane dochody bieżące na 2021 rok są wyższe od planowanych wydatków bieżących, co spełnia wymogi art. 242 ustawy o finansach publicznych oraz zachowane zostały wskaźniki wynikające z art 243 ustawy o finansach publicznych.

Przewodniczący
Rady Gminy

Stanisław Szlęmbarski

Wieloletnia prognoza finansowa jednostki samorządu terytorialnego 1)

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr XXVII/229/2020 Rady Gminy Sobków z dnia 29 grudnia 2020 r.

lp	Wyszczególnienie	Dochody ogółem x	Dochody bieżące x	z tego:					w tym:	Dochody majątkowe ^x	ze sprzedaży majątku ^x	z tytułu dotacji i środków przeznaczonych na inwestycje	
				1.1	1.1.1	1.1.2	1.1.3	1.1.4					1.1.5
				dochody z tytułu udziału we wpływach z podatku dochodowego od osób fizycznych	dochody z tytułu udziału we wpływach z podatku dochodowego od osób prawnych	z subwencji ogólnej	z tytułu dotacji i środków przeznaczonych na cele bieżące x 3)	pozostałe dochody bieżące 4)	w tym:				
										z podatku od nieruchomości			
											1.2	1.2.1	1.2.2
2021		46 470 000,00	41 506 468,00	5 140 005,00	70 000,00	15 669 019,00	15 059 661,00	5 567 783,00	2 142 043,00	4 963 532,00	900 000,00	4 062 254,00	
2022		46 583 976,00	43 813 430,00	5 460 000,00	70 000,00	16 300 000,00	15 400 320,00	6 583 110,00	2 221 000,00	2 770 546,00	256 150,00	2 515 396,00	
2023		46 316 911,00	44 791 211,00	5 600 000,00	75 000,00	16 700 000,00	15 692 400,00	6 723 811,00	2 288 000,00	525 700,00	125 700,00	400 000,00	
2024		46 257 300,00	45 776 800,00	5 587 600,00	59 600,00	16 904 200,00	16 060 200,00	7 165 200,00	2 356 600,00	480 500,00	80 500,00	400 000,00	
2025		47 796 400,00	47 256 400,00	6 055 200,00	61 400,00	17 405 500,00	16 342 000,00	7 392 300,00	2 427 300,00	540 000,00	140 000,00	400 000,00	
2026		48 142 900,00	47 624 300,00	6 120 000,00	62 000,00	17 500 000,00	16 450 000,00	7 492 300,00	2 437 200,00	518 600,00	118 600,00	400 000,00	
2027		48 320 500,00	47 802 000,00	6 130 000,00	62 000,00	17 620 000,00	16 470 000,00	7 520 000,00	2 442 300,00	518 500,00	185 500,00	400 000,00	
2028		48 695 800,00	48 122 000,00	6 200 000,00	62 000,00	17 770 000,00	16 510 000,00	7 580 000,00	2 445 000,00	573 800,00	173 800,00	400 000,00	

¹⁾ Wzór może być stosowany także w układzie pionowym, w którym poszczególnie pozycje są przedstawione w kolumnach, a lata w wierszach.

²⁾ Zgodnie z art. 227 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2019 r. poz. 869, z późn. zm.), zwanej dalej „ustawą”, wieloletnia prognoza finansowa obejmuje okres roku budżetowego oraz co najmniej trzech kolejnych lat. W sytuacji dłuższego okresu prognozowania finansowego wzór stosuje się dla lat wykraczających poza minimalny (4-letni) okres prognozy, wynikający z art. 227 ustawy.

³⁾ W pozycji wykazuje się dochody o charakterze celowym, które jednostka otrzymuje od podmiotów zaangażowanych w realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy. W pozycji nie wykazuje się natomiast dochodów związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania jednostki wykreślonych z odrębnych ustaw, o których mowa w art. 237 ust. 1 ustawy.

⁴⁾ W pozycji wykazuje się pozostałe dochody bieżące w szczególności kwoty podatków i opłat lokalnych.

Lp	2	2.1	2.1.1	2.1.2	w tym:				2.2	w tym:		
					na wyprzedzenia i składki od nich należane	z tytułu poręczeń i gwarancji x	w tym:			Wydanki majątkowe x	Inwestycje i zakupy inwestycyjne, o których mowa w art. 236 ust. 4 pkt 1 ustawy	Wydanki o charakterze dotacyjnym na inwestycje i zakupy inwestycyjne
							gwarancje i poręczenia podlegające wyłączeniu z limitu spłaty zobowiązań, o którym mowa w art. 243 ustawy x	wydanki na obsłudze długu x				
2021	51 789 177,00	41 483 473,00	19 111 668,00	0,00	150 000,00	0,00	57 231,00	0,00	10 305 704,00	10 305 704,00	825 988,00	
2022	45 226 096,00	39 726 096,00	19 265 530,00	0,00	200 000,00	0,00	45 286,00	0,00	5 500 000,00	5 400 000,00	100 000,00	
2023	43 919 031,00	41 719 031,00	19 425 800,00	0,00	210 000,00	0,00	30 300,00	0,00	2 200 000,00	1 900 000,00	300 000,00	
2024	44 819 420,00	43 064 716,00	19 650 000,00	0,00	200 000,00	0,00	25 250,00	0,00	1 754 704,00	1 554 700,00	200 000,00	
2025	46 205 452,25	43 092 336,00	19 900 000,00	0,00	180 000,00	0,00	18 200,00	0,00	3 113 116,25	2 813 116,25	300 000,00	
2026	47 542 900,00	45 142 900,00	20 150 000,00	0,00	50 000,00	0,00	9 350,00	0,00	2 400 000,00	2 100 000,00	300 000,00	
2027	47 720 500,00	45 220 500,00	20 220 000,00	0,00	40 000,00	0,00	5 200,00	0,00	2 500 000,00	2 200 000,00	300 000,00	
2028	47 895 800,00	45 295 800,00	20 031 000,00	0,00	20 000,00	0,00	3 100,00	0,00	2 600 000,00	2 300 000,00	300 000,00	

Z tego:

w tym:

w tym:

w tym:

w tym:

Lp	3	3.1	4	4.1	z tego:		4.2	4.3	4.3.1
					w tym:	w tym:			
2021	-5 319 177,00	0,00	6 023 938,89	4 633 067,75	3 928 303,86	956 731,00	956 731,00	434 140,14	434 140,14
2022	1 357 880,00	1 357 880,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2023	1 397 880,00	1 397 880,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2024	1 437 880,00	1 437 880,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2025	1 590 947,75	1 590 947,75	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2026	600 000,00	600 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2027	600 000,00	600 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2028	800 000,00	800 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

5) Inne przeznaczenie nadwyżki budżetowej wymaga określenia w objaśnieniach do wieloletniej prognozy finansowej.

6) W pozycji należy ująć środki pieniężne znajdujące się na rachunku budżetu pochodzące z nadwyżek poprzednich budżetów, łącznie z niewykorzystanymi środkami, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 8 ustawy.

Lp	z tego:		z tego:		5	51	z tego:		
	44	w tym:	45	w tym:			5.1.1	5.1.1.1	5.1.1.2
	Spłaty udzielonych pożyczek w latach ubiegłych x		Inne przychody niezwiązane z zaciąganiem długu x 7)			Spłaty rat kapitałowych kredytów i pożyczek oraz wykup papierów wartościowych x			
		na pokrycie deficytu budżetu x		na pokrycie deficytu budżetu x		łączna kwota przypadających na dany rok kwot ustawowych wyłączeń z limitu spłaty zobowiązań x			
						kwota przypadających na dany rok kwot wyłączeń określonych w art. 243 ust. 3 ustawy x			
						kwota przypadających na dany rok kwot wyłączeń określonych w art. 243 ust. 3a ustawy x			
2021	0,00	0,00	0,00	0,00	704 761,89	704 761,89	0,00	0,00	0,00
2022	0,00	0,00	0,00	0,00	1 357 880,00	1 357 880,00	0,00	0,00	0,00
2023	0,00	0,00	0,00	0,00	1 397 880,00	1 397 880,00	0,00	0,00	0,00
2024	0,00	0,00	0,00	0,00	1 437 880,00	1 437 880,00	0,00	0,00	0,00
2025	0,00	0,00	0,00	0,00	1 590 947,75	1 590 947,75	0,00	0,00	0,00
2026	0,00	0,00	0,00	0,00	600 000,00	600 000,00	0,00	0,00	0,00
2027	0,00	0,00	0,00	0,00	600 000,00	600 000,00	0,00	0,00	0,00
2028	0,00	0,00	0,00	0,00	800 000,00	800 000,00	0,00	0,00	0,00

7) W pozycji należy ująć w szczególności przychody pochodzące z prywatyzacji majątku jednostki samorządu terytorialnego.

Wyszczególnienie	Rozchody budżetu, z tego:									
	liczna kwota przypadająca na dany rok kwoty ustawowych wyłączeń z limitu spłaty zobowiązań, z tego:							w tym:		Różnica zsumowania wydatków bieżących, o której mowa w art. 242 ustawy
	z tego:				kwota przypadająca na dany rok kwot pozostałych ustawowych wyłączeń z limitu spłaty zobowiązań x			kwota długu x	kwota długu, którego planowana spłata dokonana się z wydatków x	Różnica między dochodami bieżącymi a wydatkami bieżącymi x
Lp	5.1.1.3	5.1.1.3.1	5.1.1.3.2	5.1.1.3.3	5.1.1.4	5.2	6	6.1	7.1	7.2
2021	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7 784 587,75	0,00	22 995,00	1 413 866,14
2022	x	x	x	x	0,00	0,00	6 426 707,75	0,00	4 087 334,00	4 087 334,00
2023	x	x	x	x	0,00	0,00	5 028 827,75	0,00	3 072 180,00	3 072 180,00
2024	x	x	x	x	0,00	0,00	3 590 947,75	0,00	2 712 084,00	2 712 084,00
2025	x	x	x	x	0,00	0,00	2 000 000,00	0,00	4 164 064,00	4 164 064,00
2026	x	x	x	x	0,00	0,00	1 400 000,00	0,00	2 481 400,00	2 481 400,00
2027	x	x	x	x	0,00	0,00	800 000,00	0,00	2 581 500,00	2 581 500,00
2028	x	x	x	x	0,00	0,00	0,00	0,00	2 826 200,00	2 826 200,00

b) Skorygowanie o środki dotyczy określonego w art. 242 ustawy powiększenia o odpowiednie dla roku prognozy przychody wskazane w art. 217 ust. 2 ustawy. Skutki finansowe wyłączeń ograniczenia, o którym mowa w art. 242 ustawy, zawiera w innych ustawach należy ująć w objaśnieniach dołączanych do wioleń.

Wskaźnik spłaty zobowiązań

Lp	8.1	8.2		8.3	8.3.1	8.4	8.4.1
2021	3,02%	0,61%	4,01%	11,86%	19,48%	TAK	TAK
2022	5,32%	15,09%	15,99%	7,14%	14,76%	TAK	TAK
2023	5,42%	11,28%	11,71%	7,80%	15,41%	TAK	TAK
2024	5,43%	9,80%	10,07%	10,57%	10,57%	TAK	TAK
2025	5,67%	14,05%	x	12,59%	12,59%	TAK	TAK
2026	2,06%	8,12%	x	9,33%	12,82%	TAK	TAK
2027	2,03%	8,37%	x	8,54%	12,03%	TAK	TAK
2028	2,58%	9,00%	x	9,62%	9,62%	TAK	TAK

Relacja określona po lewej stronie nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ust. 1 ustawy, po uwzględnieniu zobowiązań związku współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego oraz po uwzględnieniu ustawowych wyłączeń wyliczeń przypadających na dany rok) x

Relacja określona po prawej stronie nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ust. 1 ustawy, ustalona dla danego roku (wskaźnik jednoroczny) x

Dopuszczalny limit spłaty zobowiązań określony po prawej stronie nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu ustawowych wyłączeń, obliczony w oparciu o plan 3 kwartałów roku poprzedzającego pełniejszy rok prognocy (wskaźnik ustalony w oparciu o średnią arytmetyczną z poprzednich lat) x

Dopuszczalny limit spłaty zobowiązań określony po prawej stronie nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu ustawowych wyłączeń, obliczony w oparciu o wykonanie roku poprzedzającego pełniejszy rok prognocy (wskaźnik ustalony w oparciu o średnią arytmetyczną z poprzednich lat) x

Informacja o spełnieniu wskaźnika spłaty zobowiązań określonego w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu zobowiązań związku współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego oraz po uwzględnieniu ustawowych wyłączeń, obliczonego w oparciu o plan 3 kwartałów roku poprzedzającego rok budżetowy) x

Informacja o spełnieniu wskaźnika spłaty zobowiązań określonego w art. 243 ustawy, po uwzględnieniu zobowiązań związku współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego oraz po uwzględnieniu ustawowych wyłączeń, obliczonego w oparciu o wykonanie roku poprzedzającego rok budżetowy) x

Wyszczególnienie	Finansowanie programów, projektów lub zadań realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy												
	Lp	w tym:			9.2	w tym:			9.3	w tym:			
		9.1	9.1.1	9.1.1.1		9.2.1	9.2.1.1	9.3.1		9.3.1.1			
											Dochody bieżące na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy x	Dotacje i środki o charakterze bieżącym na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy x	Dochody majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy
2021	508 700,00	508 700,00	479 778,42	4 062 254,00	4 062 254,00	4 062 254,00	496 364,00	496 364,00	463 610,42	262 050,00	262 050,00	247 845,00	
2022	262 050,00	262 050,00	247 845,00	2 160 459,00	2 160 459,00	2 160 459,00	263 216,00	263 216,00	247 845,00	0,00	0,00	0,00	
2023	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2024	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2025	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2026	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2027	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2028	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	

Lp	W y t n i e					z t e g o:					Wydatki majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy	Wydatki majątkowe na programy, projekty lub zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy	Wydatki objęte limitami, o których mowa w art. 226 ust. 3 pkt 4 ustawy	bieżące	majątkowe	Wydatki bieżące na pokrycie ulimnego wyniku finansowego samodzielnego publicznego zakładu opieki zdrowotnej	Wydatki na spłatę zobowiązań w związku z likwidacją lub przekształceniem samodzielnego publicznego zakładu opieki zdrowotnej	Kwota zobowiązań związku współtworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego przypadających do spłaty w danym roku budżetowym, podlegająca doliczeniu zgodnie z art. 244 ustawy ^x	Kwota zobowiązań wynikających z przejęcia przez jednostkę samorządu terytorialnego zobowiązań po likwidowanych i przekształcanych samorządowych osobach prawnych
	w tym:		w tym:			w tym:		w tym:											
	94	94.1	94.1.1	10.1	10.1.1	10.1.2	10.2	10.3	10.4	10.5									
2021	6 778 165,00	6 778 165,00	4 008 932,00	8 970 871,00	594 167,00	8 376 704,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2022	3 673 877,00	2 463 253,00	2 252 250,00	5 437 610,00	282 916,00	5 154 694,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2023	0,00	0,00	0,00	674 886,00	0,00	674 886,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2024	0,00	0,00	0,00	265 320,00	0,00	265 320,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2025	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2026	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2027	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2028	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Informacje uzupełniające o wybranych kategoriach finansowych

Informacje uzupełniające o wybranych kategoriach finansowych

Wyszczególnienie	10.6	10.7	10.7.1	10.7.2	w lym:		10.7.2.1	10.7.2.1.1	10.7.3	10.8	10.9	10.10	10.11
					w lym:								
					w lym:								
Splaty o których mowa w poz. 5.1, wynikające wyłącznie z tytułu zobowiązań już zaciągniętych x													
Wydatki zmniejszające dług x													
splata zobowiązań wymaganych z lat poprzednich, innych niż w poz. 10.7.3 x													
splata zobowiązań zaliczanych do tytułu dłużnego – kredyty i pożyczki x													
zobowiązań zaciągniętych po dniu 1 stycznia 2019 r. x													
dokonywana w formie wydatku bieżącego x													
wypłaty z tytułu wymagalnych poręczeń i gwarancji x													
Kwota wzrostu(+)/spadku(-) kwoty długu wynikająca z operacji mikroswoyci (m.in. umorzenia, różnice kursowe)													
Wcześniejsza splata zobowiązań, wyliczona z limitu splaty zobowiązań, dokonywana w formie wydatków budżetowych													
Wykup papierów wartościowych, splaty rat kredytów i pożyczek wraz z należnymi odsetkami i dyskontem, odpowiednio emilowanych lub zaciągniętych do równowartości kwoty ubytku w wykonanych dochodach jednostki samorządu terytorialnego będącego skutkiem wystąpienia COVID-19 x													
Wydatki bieżące podlegające ustępowaniu wliczeniu z limitu splaty zobowiązań ⁹⁾													
2021	299 465,89	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2022	232 584,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2023	232 584,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2024	232 584,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2025	232 584,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2026	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2027	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2028	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

9) W pozycji należy ująć kwoty wydatków bieżących, o które została pomniejszona wydatki bieżące budżetu przy wliczeniu limitu splaty zobowiązań określonego po prawej stronie, nierówności we wzorze, o którym mowa w art. 243 ustawy, na podstawie odrębnych ustaw, bez wydatków bieżących na obsługę długu. Wyszczególnienie należy ująć wydatki poniesione w celu realizacji zadań związanych z przeciwdziałaniem COVID-19.

Informacje zawarte w tej części wieloletniej prognozy finansowej, w tym o spełnieniu relacji określonej w art. 243 ustawy została automatycznie wygenerowana przez aplikację włączaną przez Ministra Finansów, o której mowa w § 4 ust. 1, na podstawie danych historycznych oraz prognozowanych przez jednostkę samorządu terytorialnego, w tym o wartościach historycznych i prognozowanych przez jednostkę samorządu terytorialnego dotyczących w szczególności także pozycji 8.3 – 8.3.1 pożyczki z sekcji 12.

x - pozycja oznaczona symbolem „x” sporządza się na okres prognozy historycznych i prognozowanych w sytuacji planowania wydatków z tytułu niewymagalnych poręczeń i gwarancji. W przypadku planowania wydatków z tytułu niewymagalnych poręczeń i gwarancji, należy zamieścić w odpowiedniej części wieloletniej prognozy finansowej, w okresie dłuższym niż okres, na który zaciągano oraz planuje się zaciągnąć zobowiązania dłużne, informacje o wydatkach z tytułu niewymagalnych poręczeń i gwarancji, wykraczających poza wspomniany okres, należy zamieścić w odpowiedniej części wieloletniej prognozy finansowej.

Przewodniczący
Rady Gminy
Stanisław Szembarski

Wykaz przedsięwzięć do WPF

Załącznik Nr 2 do Uchwały Nr XXVII/229/2020 Rady Gminy Sobków z dnia 29 grudnia 2020 r.

kwoty w zł

L.p.	Nazwa i cel	Jednostka odpowiedzialna lub koordynująca	Okres realizacji		Łączne nakłady finansowe	Limit 2021	Limit 2022	Limit 2023	Limit 2024	Limit zobowiązań
			Od	Do						
1	Wydatki na przedsięwzięcia-ogółem (1.1+1.2+1.3)				22 710 349,50	8 970 871,00	5 437 610,00	674 886,00	265 320,00	15 348 687,00
1.a	- wydatki bieżące				2 114 718,50	594 167,00	282 916,00	0,00	0,00	877 083,00
1.b	- wydatki majątkowe				20 595 631,00	8 376 704,00	5 154 694,00	674 886,00	265 320,00	14 471 604,00
1.1	Wydatki na programy, projekty lub zadania związane z programami realizowanymi z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U.Nr/157, poz.1240 z późn.zm.), z tego:				15 866 114,50	7 274 529,00	3 937 093,00	0,00	0,00	11 211 622,00
1.1.1	- wydatki bieżące				1 604 268,50	496 364,00	269 216,00	0,00	0,00	759 580,00
1.1.1.1	Rozwoj elektronicznych usług publicznych na terenie Gminy Kije, Miasta i Gminy Morawica i Gminy Sobków - Poprawa życia mieszkańców wsi	Urząd Gminy w Sobkowie	2018	2021	20 000,00	10 000,00	0,00	0,00	0,00	10 000,00
1.1.1.2	Poprawa gospodarki wodno-ściekowej na terenie Gminy Sobków poprzez budowę sieci kanalizacji sanitarnej wraz z infrastrukturą towarzyszącą w m. Brzezi, w tym: Zadanie 1 - budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z infrastrukturą towarzyszącą w m. Brzezi - I etap, Zadanie 2 - budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z infrastrukturą towarzyszącą w m. Brzezi - II etap -	Urząd Gminy w Sobkowie	2016	2022	30 000,00	10 000,00	5 000,00	0,00	0,00	15 000,00
1.1.1.3	Świetlice środowiskowe w Gminie Sobków - Włączenie społeczne i walka z ubóstwem	Gminy Ośrodek Pomocy Społecznej w Sobkowie	2020	2022	1 122 660,00	411 432,00	259 216,00	0,00	0,00	669 648,00
1.1.1.4	Nowe perspektywy dla uczniów szkół podstawowych w Gminie Sobków - Rozwoj edukacji kształcenia ogólnego w zakresie siosowania TIK	Zespół Obsługi Ekonomiczno-Administracyjnej Oświaty w Sobkowie	2020	2021	431 608,50	64 932,00	0,00	0,00	0,00	64 932,00
1.1.2	- wydatki majątkowe				14 261 846,00	6 778 165,00	3 673 877,00	0,00	0,00	10 452 042,00
1.1.2.1	Poprawa gospodarki wodno-ściekowej na terenie Gminy Sobków poprzez budowę sieci kanalizacji sanitarnej wraz z infrastrukturą towarzyszącą w m. Brzezi, w tym: Zadanie 1 - budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z infrastrukturą towarzyszącą w m. Brzezi - I etap, Zadanie 2 - budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z infrastrukturą towarzyszącą w m. Brzezi - II etap -	Urząd Gminy w Sobkowie	2016	2022	6 600 000,00	2 440 000,00	1 650 000,00	0,00	0,00	4 090 000,00
1.1.2.2	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z infrastrukturą towarzyszącą w m. Stare Kolicie i Nowe Kolicie - Poprawa życia mieszkańców wsi	Urząd Gminy w Sobkowie	2017	2022	2 628 500,00	1 820 323,00	506 177,00	0,00	0,00	2 326 500,00
1.1.2.3	Rozwoj elektronicznych usług publicznych na terenie Gminy Kije, Miasta i Gminy Morawica i Gminy Sobków - Poprawa życia mieszkańców wsi	Urząd Gminy w Sobkowie	2018	2021	1 836 942,00	936 942,00	0,00	0,00	0,00	936 942,00
1.1.2.4	Poprawa efektywności oświetlenia ulicznego na terenie Gminy Sobków - Poprawa warunków życia mieszkańców Gminy	Urząd Gminy w Sobkowie	2020	2022	2 474 097,00	1 212 100,00	1 212 100,00	0,00	0,00	2 424 200,00
1.1.2.5	Termomodernizacja budynku Urzędu Gminy w Sobkowie - Poprawa warunków pracy	Urząd Gminy w Sobkowie	2019	2022	724 307,00	368 800,00	305 600,00	0,00	0,00	674 400,00
1.2	Wydatki na programy, projekty lub zadania związane z umowami partnerstwa publiczno-prywatnego, z tego:				0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

L.p.	Nazwa i cel	Jednostka odpowiedzialna lub koordynująca	Okres realizacji		Łączne nakłady finansowe	Limit 2021	Limit 2022	Limit 2023	Limit 2024	Limit zobowiązań
			Od	Do						
1.3.2.15	Doposażenie placu zabaw przy świetlicy wiejskiej w Brzeźnie -	Urząd Gminy w Sobkowie	2020	2022	54 298,00	27 000,00	10 000,00	0,00	0,00	37 000,00
1.3.2.16	Zagospodarowanie terenu rekreacyjnego przy świetlicy wiejskiej w Bizorędzie -	Urząd Gminy w Sobkowie	2020	2023	70 000,00	27 000,00	20 000,00	23 000,00	0,00	70 000,00
1.3.2.17	Zagospodarowanie terenu rekreacyjnego na działkach 154/1 i 154/2 w miejscowości Stare Kotlice -	Urząd Gminy w Sobkowie	2020	2023	177 290,00	45 000,00	55 000,00	45 671,00	0,00	145 671,00
1.3.2.18	Przebudowa i częściowa zmiana sposobu użytkowania budynku OSP na świetlicę wiejską w msc. Brzeźni -	Urząd Gminy w Sobkowie	2020	2021	77 190,00	40 000,00	0,00	0,00	0,00	40 000,00
1.3.2.19	Przebudowa i częściowa zmiana sposobu użytkowania budynku OSP Sokółów Górny na świetlicę wiejską w msc. Sokółów Górny - Poprawa życia mieszkańców wsi	Urząd Gminy w Sobkowie	2018	2023	497 445,00	40 000,00	100 000,00	110 000,00	0,00	250 000,00
1.3.2.20	Przebudowa budynku świetlicy wiejskiej w msc. Stanłowice -	Urząd Gminy w Sobkowie	2018	2024	555 320,00	90 000,00	150 000,00	150 000,00	155 320,00	545 320,00
1.3.2.21	Przebudowa budynku świetlicy wiejskiej w msc. Brzeźno -	Urząd Gminy w Sobkowie	2019	2021	54 298,00	13 000,00	0,00	0,00	0,00	13 000,00
1.3.2.22	Zagospodarowanie terenu rekreacyjnego przy świetlicy wiejskiej w Mzurowej -	Urząd Gminy w Sobkowie	2020	2022	96 231,00	40 000,00	30 817,00	0,00	0,00	70 817,00

Przewodniczący
Rady Gminy
Stanisław J. Jankowski

Wyniki głosowania imiennego w sprawie: Podjęcie uchwały w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Sobków na lata 2021-2028.

ZA: 14, PRZECIW: 0, WSTRZYMUJĘ SIĘ: 0, BRAK GŁOSU: 0, NIEOBECNI: 1

Lista imienna

ZA (14)

Augustyn Eugeniusz Bawoł Kazimierz Cymba Marek
Dziopa Paweł Gabryś Anna Kuchta Halina Kuś Mateusz
Piorun Paweł Pyjas Józef Strojek Wiktor Syncerz Beata
Szlembarski Stanisław Tkacz Kamila Wójcicka Danuta

PRZECIW (0)

WSTRZYMUJĘ SIĘ (0)

BRAK GŁOSU (0)

NIEOBECNI (1)

Hanszke Krzysztof

